

Załącznik do oferty zakupu drewna na
VII Submisję Drewna Szczególnego
w Regionalnej Dyrekcji Lasów Państwowych w Zielonej Górze
w dniu 20.11.2018 r.

Anlage zum Holzkaufangebot für die
7. Wertholzsubmission
in der Regionalen Direktion der Staatsforste in Zielona Góra
am 20. November 2018

Karta oferenta / Karte des Offerenten

Nazwa firmy / Firmenname:

.....

Adres / Adresse:

.....

Telefon / Telefonnummer: Fax

E-Mail / E-Mail-Adresse:

Nr REGON / Gewerbeanmeldungsnummer:

Nr NIP / Steuer-Identifikationsnummer:

Potwierdzam chęć zakupu surowca drzewnego:

- bez względu na łączną masę losów przyjętych z mojej oferty*
- wyłącznie wtedy, gdy łączna masa przyjętych losów z mojej oferty będzie większa niż m³ całej submisi*

Hiermit bestätige ich die Absicht, das Holz zu kaufen:

- unabhängig von der gesamten Masse der Lose, die von meinem Angebot angenommen werden*
- ausschließlich dann, wenn die gesamte Masse der von meinem Angebot angenommenen Lose größer als m³ für die ganze Submission wird*

*niepotrzebne skreślić/nicht Zutreffendes streichen

Oświadczam, że zapoznałem się z Regulaminem VII Submisji Drewna Szczególnego w Regionalnej Dyrekcji Lasów Państwowych w Zielonej Górze, które akceptuję. **Jednocześnie oświadczam, że firma nie posiada należności przeterminowanych wobec jednostek Lasów Państwowych i jestem(śmy) pełnoprawnym przedstawicielem firmy.**

Ich erkläre, dass mir die Grundsätze der 7. Wertholzsubmission in der Regionalen Direktion der Staatsforste in Zielona Góra bekannt sind und ich akzeptiere sie. Gleichzeitig erkläre ich auch, dass meine/unsere Firma keine überfällige Zahlungen gegenüber den Einheiten der Staatsforste besitzt und ich bin/wir sind vollberechtigter/vollberechtigte Firmenvertreter.

.....
Podpis(y), pieczęć
Unterschrift(e), Firmenstempel